

Ⓓ **Ersatzteilliste**

**Nr. 99 389.DE.90K.0**

Ⓕ **Catalogue des Pièces Detachees**

Ⓖ **Spare parts list**

---

## **NOVADISC 400**

(Type PSM 389 : + . . 01001)



Ihre / Your / Votre • Masch.Nr. • Fgst.Ident.Nr.

**Version 10/09**

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

- Thank you very much for reading the preview of the manual.
- You can download the complete manual from: [www.heydownloads.com](http://www.heydownloads.com) by clicking the link below



- Please note: If there is no response to CLICKING the link, please download this PDF first and then click on it.

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

PNR	TEILE-NR	MENGE	BENENNUNG	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEMERK/REMARQUE	FU
1	FU1: +1225-1486	(2-62,0.05					
1	FU1: +1225-1486	(2-62,0.05					
1	FU1: +1225-1486	(2-62,0.05					
2	FU2: +1487	(0.05,2,3,5,6.01-52,60-62					
2	FU2: +1487	(0.05,2,3,5,6.01-52,60-62					
2	FU2: +1487	(0.05,2,3,5,6.01-52,60-62					

PNR	TEILE-NR	MENGE	BENENNUNG	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEMERK/REMARQUE	FU
0.01	00	510.121	1 WINKELGETRIEBE LF203A	RENVOI D'ANGLE	GEAR	(1-28	
1	88	0248.7500.00	2 BEILAGSCHEIBE 71.7	RONDELLE 71.7	WASHER 71.7		
2	88	80.9.01142	1 WALZLAGER 33207	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING		
3	88	86.7.02653	1 EINFUELLSTOPFEN 1/8"	BOUCHON P.REMPLISS.	PLUG		
4	88	0203.0303.00	1 GEHAEUSE	CARTER	CASING		
5	88	84.1.01141	1 PASSFEDER B 12X8X30	CLAVETTE	KEY		
6	88	0311.6201.00	1 ZAHNKRANZ	COURRONNE DENTEE	TOOTHED		
7	88	0203.7102.00	1 OELSTOPFEN	JAUGE D'HUILE	OIL MESSURE		
8	88	80.9.00127	1 LAGER 32207	ROULEMENT	BEARING		
9	88	81.1.01719	8 SECHSKANTSCHR.M10X22	VIS A SIX ECROU	SPANNER BOLT		
10	88	0203.1303.00	1 DECKEL	COUVERTURE	COVER		
11	88	87.0.00744	1 VERSCHLUSSDECKEL	COUVERCLE	COVER		
12	88	85.2.01071	2 INNENSEEGERRING 72	CIRCLIP 72	CIRCLIP 72		
13	88	80.1.02703	1 WALZLAGER	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING		
14	88	0203.7103.00	1 DISTANZSCHEIBE	ANNEAU ENTRETOISE	SPACER RING		
15	88	0203.7100.00	1 NUTMUTTER M30X1,5	ÉCROU EN T	T-SLOTTED NUT		
16	88	0203.5001.00	1 RITZELWELLE	ARBRE A PIGNON	PINION SHAFT		
17	88	0203.6000.00	1 ZAHNRAD Z44	ROUE DENTEE	TOOTH WHEEL		
18	88	87.3.00407	1 SIMMERRING 40X72X10	RONDELLE DE JOINT	SEALING RING		
19	88	80.9.00024	1 LAGER 30208	ROULEMENT	BEARING		
20	88	0244.7500.00	1 BEILAGSCHEIBE 40,3X51,5	RONDELLE 40,3X51,5	WASHER 40,3X51,5		
21	88	88.6.00435	1 OEL	HUILE	OIL	0,68 L	
22	88	87.6.00954	1 O-RING	JOINT TORIQUE	O-RING		
23	88	0203.2000.00	1 WELLE	ARBRE	SHAFT		
24	88	0203.7101.00	1 BUCHSE	BAGUE	BUSH		
25	88	87.1.00981	1 DICHRING 45X72X8	BAGUE D'ETANCHEITE	SEAL RING		
26	88	0259.7525.00	1 BEILAGSCHEIBE 35,3X2,5	RONDELLE 35,3X2,5	WASHER 35,3X2,5		
27	88	0259.7500.00	1 BEILAGSCHEIBE 35,3X48,0	RONDELLE 35,3X48,0	WASHER 35,3X48,0		
28	88	83.3.00400	1 FEDERRING 17,16X22X2	RONDELLE	WASHER, SPRING		

PNR	TEILE-NR	MENGE	BENENNUNG	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEMERK/REMARQUE	FU
0.01	00 385.60.260.0	1	FOERDERTROMMEL STANDARD	TAMBOUR	DRUM	(1-10,0.02	
0.02	00 380.63.010.0	1	MESSERKLINGEN KPL. 1 SATZ	LAME DE COUPE	CUTTER BLADE	(15,16	
1	00 397.60.160.1	2	FOERDERTROMMEL SZ.STANDARD	TAMBOUR	DRUM		
2	00 434.133	4	KLINGENHALTER PSM	SUPPORT	BLADE SUPPORT		
3	00 122.306	4	SICHERUNGSMUTTER M12 „VERBUS	ECROU „STOVER“	LOCK NUT		
4	00 119.013	4	KLINGENSCHRAUBE KONISCH	VIS	BOLT		
5	00 397.60.164.0	2	DECKSCHEIBE	DISQUE	DISC		
6	00 378.60.065.1	2	RING	BAGUE	RING		
8	00 378.60.052.1	1	KLINGENSCHLUESSEL SZ	CLE	SPANNER		
9	00 118.009	6	SK-SCHR. M8X16	VIS M8X16	SCREW M8X16		
10	00 100.908	8	SK-SCHR. M10X30-10.9	VIS M10X30-10.9	SCREW M10X30-10.9		
15	00 434.973	12	MESSERKLINGE LI	SECTION GAUCHE	KNIFE LEFT	L	
16	00 434.974	16	MESSERKLINGE RE	SECTION DROITE	KNIFE RIGHT	R	

PNR	TEILE-NR	MENGE	BENENNUNG	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEMERK/REMARQUE	FU
0.01	00 385.80.001.0	1	ANTRIEB ZUS.	ENTRAINEMENT	DRIVE		
0.02	00 385.80.002.0	1	LAGERWIPPE KPL.	SUPPORT DE PALIER	BEARING BRACKET	(41-50)	
2	00 385.80.025.0	1	BOLZEN	AXE	PIN		
3	00 385.80.055.0	1	SPANNSCHEIBE	RONDELLE	CLAMPING ROLLER		
4	00 166.419	2	SCHIEBE 45X35X1 DIN 988	RONDELLE	WASHER		
5	00 435.151	1	DRUCKFEDER	RESSORT DE PRESSION	SPRING		
6	00 460.905	1	KEILRIEMENSCHIEBE SPB 4-RILLIG	POULIE A GORGE	PULLEY, LARGE		
7	00 162.426	4	SCHIEBE 20,50/30X1,00 ST12.03	RONDELLE	WASHER		
8	00 150.128	2	PASSFEDER A 10X8X80 DIN 6885	CLAVETTE	KEY		
9	00 157.825	2	SICHERUNGSR.AS35-06-044 DIN471	BAGUE AS35-06-044	RING AS35-06-044		
10	00 157.817	2	SICHERUNGSRING	SEGMENT D'ARRET	CIRCLIP		
11	00 163.116	4	SCHIEBE 45/35,5X2,5	RONDELLE	WASHER		
12	00 172.969	2	SPANNSTIFT 8X45 DIN 1481	GOUPILLE 8X45	ROLLPIN 8X45		
13	00 120.165	1	SK-MUTTER M20 DIN 934 8 ZN	ECROU M20	NUT M20		
14	00 385.80.053.0	1	SPANNBOLZEN	BOULON DE SERRAGE	TENSIONING BOLT		
15	00 179.058	7	BLINDNIETE 5X10,3	FAUX RIVET	BLIND RIVET		
16	00 162.404	7	SCHIEBE 20X10,5X1,5 ZN	RONDELLE 20X10,5X1,5	WASHER 20X10,5X1,5		
17	00 122.107	4	SI-MUTTER M10 DIN 980-8	ECROU M10 DIN 980	NUT M10 DIN 980		
18	00 120.160	1	SK-MUTTER M10 DIN 934-8 ZN	ECROU M10 DIN 934-8	NUT M10 DIN 934-8		
19	00 103.865	1	SK-SCHRAUBE M10X150	VIS	SCREW		
20	00 385.80.040.0	1	RIEMENSCHUTZ AUSSEN	PROTECTION	SHIELD		
21	00 385.80.041.1	1	RIEMENSCHUTZ INNEN	PROTECTION	GUARD		
22	00 104.766	2	LICO-SCHRAUBE M.ISK M10X30	VIS M10X30	SCREW M10X30		
23	00 118.015	2	SK-SCHR. M10X20 DIN 7500	VIS M10X20	SCREW M10X20		
24	00 103.065	1	SK-SCHR. M10X30 DIN 933-8.8 ZN	VIS M10X30	SCREW M10X30		
25	00 385.80.054.0	1	ZEIGER	INDICATEUR	INDICATOR		
26	00 385.80.046.0	1	LASCHE	ECLISSE	PLATE		
27	00 385.80.047.0	1	HUELSE	DOUILLE	SLEEVE		
28	00 385.80.048.0	1	ABDECKUNG GR.	PANNEAU	COVER		
29	00 385.80.049.0	1	ABDECKUNG KL.	PANNEAU	COVER		
30	00 385.80.050.0	1	SCHUTZHALTER	SUPPORT PROTECT.	PROTECTION HOLDER		
31	00 103.024	2	SK-SCHR. M 6X20 DIN 933-8.8	VIS M 6X20	SCREW M 6X20		
32	00 122.104	2	SICHERUNGSMUTTER M 6 DIN 980-8	ECROU „STOVER“	LOCK NUT		
33	00 162.157	4	SCHIEBE A 6,4 DIN 125	RONDELLE	WASHER		
41	00 457.665	1	SCHUTZTOPF	CUVETTE DE PROTEC.	COVER		
42	00 385.80.010.0	1	ANTRIEBSWELLE	ARBRE D'ENTRAINEMENT	SHAFT		
43	00 385.80.020.0	1	LAGERWIPPE SZ.	SUPPORT DE PALIER	BEARING BRACKET		
44	00 157.147	1	SICHERUNGSRING 72X2,5	SEGMENT D'ARRET	CIRCLIP		
45	00 400.275	2	RILLENKUGELLAGER 6207 DIN 625	ROULEM.DE BUTE 6207	BEARING 6207		
46	00 157.029	1	SICHERUNGSRING 35X1,5	SEGMENT D'ARRET	CIRCLIP		
47	00 162.704	1	SCHIEBE 45X35,5X2,5	RONDELLE	WASHER		
48	00 103.044	4	SK-SCHR. M8X25 DIN 933-8.8	VIS M8X25	SCREW M8X25		
49	00 122.106	4	SI-MUTTER M8 DIN 980-8	ECROU M8 DIN 980	NUT M8 DIN 980		
50	00 162.402	4	SCHIEBE 24X8,5X1,5	RONDELLE 24X8,5X1,5	WASHER 24X8,5X1,5		

PNR	TEILE-NR	MENGE	BENENNUNG	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEMERK/REMARQUE	FU
0.01	00 389.20.002.0	1	SCHUTZTRAEGER ZUS.	SUPPORT	SUPPORT		
1	00 389.20.010.1	1	SCHUTZTRAEGER SZ.	SUPPORT	SUPPORT	-1224	
1.01	00 389.20.010.2	1	SCHUTZTRAEGER SZ.	SUPPORT	SUPPORT	+1225-1484	
1.02	00 389.20.010.3	1	SCHUTZTRAEGER SZ.	SUPPORT	SUPPORT	+1485	
2	00 385.20.030.0	2	SCHARNIER SZ.	CHARNIERE	HINGE		
3	00 385.20.083.0	2	LASCHE	ECLISSE	PLATE		
4	00 371.20.028.0	4	HUELSE	DOUILLE	SLEEVE		
5	00 385.20.100.0	1	SCHRAUBLASCHE SZ	ECLISSE	LAP	-1224	
5.01	00 385.20.100.1	1	SCHRAUBLASCHE	ECLISSE	LAP	+1225	
6	00 385.20.095.0	2	LAGERBUECHSE CHROMATIERT	COUSSINET	BUSH		
7	00 385.20.048.0	3	BOLZEN	AXE	PIN		
8	00 122.108	4	SI-MUTTER M12 DIN 980-8 ZN	ECROU M12 DIN 980-8	NUT M12 DIN 980-8		
9	00 543.004	1	OMNIFIT M100 SPEZIAL	PATE FREINAGE D'VIS	SCREW LOCKING PASTE	0,5	
10	00 104.985	4	ZYL.SCHRAUBE M14X55	VIS A TETE CYLNR.	SOCKET H.CAP SCREW		
11	00 106.165	2	SENKSCRAUBE M14X30 DIN 7991	VIS A TETE 6 PANS	HEXAGON BOLT		
12	00 172.964	2	SPANNSTIFT 5X30 DIN 1481	GOUPILLE MECANINDUS	ROLLPIN		
13	00 103.092	2	SK-SCHR. M12X60 DIN 933-8.8	VIS M12X60	SCREW M12X60		
14	00 103.334	2	SK-SCHRAUBE M12X120 DIN931-8.8	VIS	SCREW		
15	00 435.174	2	DRUCKFEDER	RESSORT DE PRESSION	SPRING		
16	00 162.402	3	SCHEIBE 24X8,5X1,5	RONDELLE 24X8,5X1,5	WASHER 24X8,5X1,5		
17	00 122.106	1	SI-MUTTER M8 DIN 980-8	ECROU M8 DIN 980	NUT M8 DIN 980		
18	00 103.044	1	SK-SCHR. M8X25 DIN 933-8.8	VIS M8X25	SCREW M8X25		
19	00 438.001	1	FEDERVORSTECKER 4 ZN	CLIPS 4 ZN	CLIP 4 ZN		
20	00 172.961	1	SPANNSTIFT 5X35 DIN 1481	GOUPILLE MECANINDUS	ROLLPIN		

PNR	TEILE-NR	MENGE	BENENNUNG	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEMERK/REMARQUE	FU
0.01	00	458.825/864	1 GELENKWELLE T 60-910	ARBRE A CARDANS	P.T.O.DRIVE SHAFT		
1	88	141.026.001	1 AUFSTECKGABEL MIT SCHIEBESTIFT	MACHOIRE A VERROUILL	YOKE, OUTER	1 3/8" 6TLG	
2	88	180.016.373	2 KREUZGARNITUR	CROISILLON	CROSS		
5	88	151.016.028	1 GABEL FUER AUSSENROHR	FOURCHETTE	FORK		
11	88	190.000.018	1 SPANNSTIFT	GOUPILLE MECANIDUS	ROLLPIN		
14	88	1521604770730	1 AUSSENROHR	TUBE EXTERIEURE	TUBE		
15	88	153.160.798	1 INNENROHR	TUBE INTERIEURE	TUBE		
16	88	190.000.016	1 SPANNSTIFT	GOUPILLE MECANINDUS	ROLLPIN		
21	88	151.016.029	1 GABEL	FOURCHETTE	FORK		
30	88	145.265.011	1 SPERRKEILFREILAUF	ROUE LIBRE A ROCHETS	KEY-TYPE OVERR.CL.	1 3/8" 6TLG	
31	88	180.016.016	1 AUSSENRING	BAGUE EXTERIEUR	RING-CUTSIDE		
33	88	190.000.019	6 SCHRAUBE	VIS	SCREW		
37	88	180.016.015	1 INNENRING	BAGUE INT.	RING, INSIDE		
38	88	180.016.025	2 HALTEKETTE	CHAINETTE	CHAIN		
40	88	1422604427630	1 GELENKWELLENSCHUTZ	PROTECTION	PROTECTION		
51	88	166.026.004	1 SCHIEBESTIFT KPL.	CHEVILLE COULISSANTE	PIN QUICK RELEASE		
71	88	190.000.020	1 KEGEL-SCHMIERNIPPEL	RACCORD DE GRAISSAGE	GREASING NIPPLE		
72	88	141.026.210	1 KUPPLUNGSGEHAUEUSE	BOITIER	CLUTCH HOUSING		
73	88	190.000.199	1 STUETZSCHEIBE	RONDELLE D'APPUI	SUPPORTING WASHER		
74	88	180.014.137	3 BLATTFEDER	LEAF SPRING	RESSORT PLAT		
75	88	151.014.136	3 SPERRKEIL	ROCHET	KEY		
76	88	190.000.078	3 KUGEL	BILLE	BALL		
77	88	151.016.546	1 NABE	MOYEU	HUB	1 3/8 " Z6	
78	88	180.014.135	1 STUETZSCHEIBE	RONDELLE D'APPUI	SUPPORTING WASHER		
79	88	190.000.183	1 SICHERUNGSRING	SEGMENT D'ARRET	CIRCLIP		
80	88	180.015.143	1 RING	BAGUE	RING		
81	88	180.016.487	1 DRUCKFEDER	RESSORT DE PRESSION	SPRING		
82	88	151.016.486	1 GLEITMUFFE	MANCHON DE GUIDAGE	GUIDE SLEEVE		
83	88	190.000.451	1 SPENGRING	CORNIERE ANNULAIRE	RING, SNAP		
90	88	121.026.117.1	1 GELENK KPL.	CHARNIERE	HINGE		
91	88	121.026.229.1	1 GELENK KPL.	CHARNIERE	HINGE		
94	00	1422661357630	1 SCHUTZHAELFTE AUSSEN	DEMI-PROTECTION	SHIELD		
95	88	1422670617630	1 SCHUTZHAELFTE INNEN	DEMI-PROTECTION	SHIELD		
96	88	12336032510	1 GELENKWELLENHAELFTE	MOITIE D'ARBRE	DRIVE SHAFT HALF		
97	88	12346083310	1 GELENKWELLENHAELFTE	MOITIE D'ARBRE	DRIVE SHAFT HALF		
100	88	190.000.371	1 GEBRAUCHSANWEISUNG	NOTICE TECHN.,LISTE	INSTRCTION, LIST		

PNR	TEILE-NR	MENGE	BENENNUNG	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEMERK/REMARQUE	FU
0.01	00 385.76.001.0	1	WARNTAFEL FRANKREICH	PANNEAU AVERTISS.	WARNING PLATE		
1	00 385.76.016.0	1	HALTER SZ	SUPPORT	SUPPORT		
2	00 385.76.013.0	1	HALTER SZ	SUPPORT	SUPPORT		
3	00 385.76.010.0	1	HALTER	SUPPORT	SUPPORT		
4	00 385.76.011.0	1	HALTER	SUPPORT	SUPPORT		
5	00 385.76.012.0	1	HALTER	SUPPORT	SUPPORT		
6	00 2441.22.011.0	2	VERSTEIFUNG	REINFORCEMENT	REINFORCEMENT		
7	00 200.14.014.0	1	KNEBEL	PART	NUT		
9	00 470.037	1	WARNTAFELN WS/RO	PANNEAU D'AVERTISS.	WARNING PLATE		
10	00 470.040	2	WARNTAFEL 423X283	PANNEAU AVERTISS.	WARNING PLATE		
11	00 470.960	2	RUECKSTRAHLER 55 ORANGE	CATAPHOTE 55	REFLECTOR 55		
13	00 101.839	6	SK-SCHR. M8X20-8.8-DIN 69	VIS M8X20	SCREW M8X20		
14	00 103.284	2	SK-SCHR. M8X45 DIN 931 8,8 ZN	VIS M8X45	SCREW M8X45		
15	00 122.317	8	FLANSCHMUTTER M8	ECROU M8	NUT M8		
16	00 162.402	2	SCHEIBE 24X8,5X1,5	RONDELLE 24X8,5X1,5	WASHER 24X8,5X1,5		

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

- Thank you very much for reading the preview of the manual.
- You can download the complete manual from: [www.heydownloads.com](http://www.heydownloads.com) by clicking the link below



- Please note: If there is no response to CLICKING the link, please download this PDF first and then click on it.

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL